

Briselē, 2021. gada 11. martā
(OR. en)

6900/21

Starpiestāžu lieta:
2018/0218(COD)

AGRI 126
AGRIFIN 32
AGRIORG 31
AGRILEG 41
CODEC 345
CADREFIN 125

PIEZĪME

Sūtītājs:	prezidentvalsts
Saņēmējs:	delegācijas
K-jas dok. Nr.:	9556/18 + REV 1 (en, de, fr) + COR 1
Temats:	Priekšlikums – EIROPAS PARLAMENTA UN PADOMES REGULA, ar kuru groza Regulu (ES) Nr. 1308/2013, ar ko izveido lauksaimniecības produktu tirgu kopīgu organizāciju, Regulu (ES) Nr. 1151/2012 par lauksaimniecības produktu un pārtikas produktu kvalitātes shēmām, Regulu (ES) Nr. 251/2014 par aromatizētu vīna produktu definīciju, aprakstu, noformējumu, marķējumu un ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu aizsardzību, Regulu (ES) Nr. 228/2013, ar ko ievieš īpašus pasākumus lauksaimniecības jomā attālākajiem Eiropas Savienības reģioniem, un Regulu (ES) Nr. 229/2013, ar ko nosaka īpašus pasākumus lauksaimniecībā par labu Egejas jūras nelielajām salām – <i>politikas debates</i>

I IEVADS

1. Komisija 2018. gada 1. jūnijā ierosināja kopējās lauksaimniecības politikas (KLP) reformu laikposmam pēc 2020. gada, tostarp grozošo regulu, lai ieviestu izmaiņas noteikumos, ar kuriem reglamentē lauksaimniecības produktu tirgu kopīgo organizāciju (TKO) (tostarp noteikumus par vīnu), ES kvalitātes shēmas (ģeogrāfiskās izcelsmes norādes) un atbalsta pasākumus attāliem reģioniem.

2. Eiropadome 2020. gada 21. jūlijā pieņēma secinājumus par daudzgadu finanšu shēmu (DFS) 2021.–2027. gadam, kuros ietvertas norādes arī par galvenajiem elementiem ar DFS saistītajos nozares leģislatīvajos aktos, tostarp grozošajā regulā.
3. Lauksaimniecības un zivsaimniecības padome 2020. gada 21. oktobrī vienojās par vispārēju pieeju KLP reformai, ar to piešķirot prezidentvalstij sarunu pilnvaras (dok. 12158/20). Eiropas Parlaments 2020. gada 23. oktobrī noslēdza balsojumu par savu nostāju sarunās.
4. 2020. gada 10. novembrī plaša triāloga ietvaros tika sāktas sarunas ar Eiropas Parlamentu par trim KLP reformas regulām. Kopš tā laika ir notikuši trīs TKO regulai veltīti triālogi – 2020. gada 2. decembrī, 2021. gada 27. janvārī un 2021. gada 3. martā.
5. Pirmajā triālogā, kas notika 2020. gada 2. decembrī, tika panākta vienošanās, ka dosjē izskatīs četros blokos:
 - **1. bloks** aptver tirgus pārvaldību un saistītos noteikumus par intervenci, ārkārtas un krīzes pārvarēšanas pasākumiem, tirgus pārredzamību un importu.
 - **2. bloks** aptver vīnu un ģeogrāfiskās izcelsmes norādes, tostarp visus noteikumus par vīnu, aromatizētos vīnus saskaņā ar Regulu (ES) Nr. 251/2014 un Regulu (ES) Nr. 1151/2012.
 - **3. bloks** aptver ražotāju un starpnozaru organizācijas un ar konkurenci saistītus noteikumus.
 - **4. bloks** aptver tirdzniecības standartus, skolu programmas, *POSEI* un Egejas jūras nelielās salas, kā arī pārejas un nobeiguma noteikumus mazāk viendabīgā blokā.
6. Darbs, kas saistībā ar grozošo regulu līdz šim paveikts sarunās ar Eiropas Parlamentu, attiecas uz grozījumiem par vīnu un ģeogrāfiskās izcelsmes norādēm saskaņā ar 2. bloku un ražotāju un starpnozaru organizācijām – saskaņā ar 3. bloku. Iesaistīšanās konstruktīvās diskusijās ar Eiropas Parlamentu par 1. bloku izrādījās sarežģītāka.

II PAŠREIZĒJAIS STĀVOKLIS

Jautājumi, par kuriem panākta provizoriska vienošanās

7. Tehniskais darbs un dialoga sarunas ar Eiropas Parlamentu un Komisiju ļāva sarunu dalībniekiem panākt provizoriskas vienošanās, jo īpaši par:

2. bloks – Vīns

- Vīnogulāju stādīšanas atļauju derīguma termiņa pagarināšana – dalībvalstis var nolemt, ka tad, ja pārstādīšana notiek tajā pašā zemesgabālā vai zemesgabalos, kuros veikta izaršana, 66. panta pirmajā punktā minētās atļaujas ir derīgas sešus gadus no to piešķiršanas dienas (**62. panta 3. punkts – 261. grozījums**)
- Atbrīvojums no atļaujas stādīšanai vai pārstādīšanai tādās platībās, kuras ir paredzētas eksperimentāliem nolūkiem, tādu vīnogulāju šķirņu kolekciju izveidošanai, kuras paredzētas ģenētisko resursu saglabāšanai, un potzaru audzētavām (**62. panta 4. punkts/63. panta 4.a punkts – 64./66. grozījums**)
- Vīna ģeogrāfiskās izcelsmes norādes:
 - uzlabota saikne ar izcelsmi – noteikumu labāka pielāgošana realitātei (**94. panta 2. punkts – 236/CON**);
 - saikne ar ilgtspējīgu attīstību (**94. panta 2. punkta ga) apakšpunkts (jauns) – 236. grozījums**);
 - preču zīmju aizsardzības pastiprināšana (**102. pants – CON**);
 - aizsardzības pastiprināšana attiecībā uz izmantošanu par sastāvdaļu (**103. pants – 263rev/CON**);
 - ACVN un AĢIN aizsardzības pastiprināšana (pat tad, ja izmanto kā sastāvdaļu) attiecībā uz precēm tranzītā vai ja tās pārdod e-komercijas ceļā (**103. pants – grozījums 88/263rev**);
 - produkta specifikācijas grozījumus klasificē divās kategorijās atkarībā no to nozīmīguma: Savienības nozīmes grozījumos, par kuriem iebildumu procedūra norisinās Savienības līmenī, un standarta grozījumos, kurus izskata dalībvalsts vai trešās valsts līmenī (**53. pants; grozījums 198/199/CON**)

1. bloks – Tirgus pārvaldība

- Ierobežot Komisijas pilnvaras noteikt definīcijas attiecībā uz nozarēm, kas izklāstītas Regulas 1308/2013 II pielikumā (**3. pants; grozījums 49/CONS**);
- Tirdzniecības gadu saglabāšana un termiņu pielāgošana attiecībā uz olīveļļu un galda olīvām, lai labāk pielāgotos realitātei (**6. pants; 50./51. grozījums**)

Temati, kas jau apspriesti dialogos, bet saistībā ar kuriem ir vajadzīgs turpmāks darbs

8. Tehniskais darbs un dialoga diskusijas arī ļāva sarunu dalībniekiem panākt progresu šādos jautājumos:

2. bloks – Vīns

- Stādīšanas tiesību atļauju sistēmas pagarināšana līdz 2045. gadam, nemainot gada palielinājuma maksimālo procentuālo daļu; ir panākta vienošanās par beigu datumu, bet turpinās darbs pie apsvēruma formulējuma, lai minēto pagarinājumu pamatotu (**61. pants; 63. grozījums**)
- Atļautās šķirnes – saglabāt *status quo* pretēji sākotnējam Komisijas priekšlikumam atcelt aizliegumu attiecībā uz hibrīdiem bez *Vinis vinifera* un 6 vīnogu šķirnēm; principāla vienošanās, bet turpinās darbs pie apsvēruma formulējuma, kurā sniegts pamatojums (**81. panta 2. punkts; grozījums 75/76/CON**)
- Spirta satura samazināšana vīnā: vienošanās par TKO kritēriju saskaņošanu kā praksi, kas piemērojama vīna kategorijām, tostarp ACVN (daļēji) un AĢIN (pilnībā vai daļēji); principiāla vienošanās, bet turpinās darbs pie apsvēruma formulējuma, lai pamatotu atšķirību starp ACVN un AĢIN (**92. panta 1. punkts, 93. panta 1.a punkta va) apakšpunkts (jauns), VII pielikuma II daļa – 78., 82., 166.–170. grozījums**)
- Vīna uzturvērtības marķējums – Padome un Eiropas Parlaments piekrīt tam, ka ir nepieciešams saskaņot TKO noteikumus, akceptējot Komisijas priekšlikumu pilnīgu paziņojumu par uzturvērtību iekļaut ārpus etiķetes; joprojām ir jāstrādā pie tā, lai nodrošinātu vienlīdzīgu attieksmi pret vīniem ar samazinātu spirta saturu (neatkarīgi no alkohola satura tajos) (**119., 120., 122. pants; grozījums 101/105/CON**)

3. bloks - Konkurences noteikumi

- Piedāvājuma pārvaldība attiecībā uz ACVN / AĢIN – pašreizējo ar vīnu, sieru un šķiņķi saistīto noteikumu attiecināšana uz visiem lauksaimniecības produktiem ar ACVN/AĢIN apzīmējumiem (**166.a pants (jauns); 124. grozījums**)

Temati ar izteikti atšķirīgām nostājām

9. Līdz šim dialoga diskusijas ir parādījušas, ka Padomes un Eiropas Parlamenta nostājas būtiski atšķiras attiecībā uz dažiem grozījumiem, ko Eiropas Parlaments ir ieviesis 1. blokā par tirgus pārvaldību un ārkārtas pasākumiem.

Darbības joma un tirdzniecības gadi:

- EP priekšlikums paplašināt darbības jomu, attiecinot to arī uz cukura nozari; bažas par orientēšanos uz tirgu (**1. pants; 46. grozījums**)
- Dažu LESD izklāstīto KLP mērķu uzsvēšana (**1.a pants (jauns); 47. grozījums**)

Valsts intervence un privātās uzglabāšanas atbalsts

- Valsts intervences uzsākšana un slēgšana – EP ierosināja valsts intervenci darīt pieejamu visu gadu; bažas par orientēšanos uz tirgu un ietekmi uz budžetu (**13. pants, 54. grozījums**)
- Iepirkšana par fiksētu cenu vai konkursa kārtībā – EP ierosināja iepirkt tikai konkursa kārtībā (**14. pants, 55. grozījums**)
- Valsts intervences cenas noteikšana – EP ierosināja svītrot noteikumu par iepirkšanu par fiksētu cenu un atcelt vai ierobežot Padomes lomu salīdzināmo cenu noteikšanā (**15. pants; 56., 57., 266. grozījums**)
- Vispārējie principi, kas piemērojami valsts intervences krājumu realizācijai un saņēmēju identitātes atklāšanai (**16. pants; 232. grozījums**)
- Jauni produkti saistībā ar atbalstu privātai uzglabāšanai (galda olīvas); bažas par orientāciju uz tirgu un ietekmi uz budžetu (**17. panta 1. daļas b) apakšpunkts; 59. grozījums**)
- Jauni produkti saistībā ar atbalstu privātai uzglabāšanai (rīsi); bažas par orientāciju uz tirgu un ietekmi uz budžetu (**17. panta 1. daļas ia) apakšpunkts (jauns); 60. grozījums**)

Noteikumi par cukuru

- Cukurbiešu un cukurniedru pievienošana nosaukumā, kas attiecas uz cukura nozares nolīgumiem; **(125. pants; 106. grozījums)**
- Ziņošana par cenām cukura tirgū. Tas varētu raisīt turpmākas diskusijas par cukura nozares darbības jomu **(126. pants; 107. grozījums)**
- Jauni produkti (biešu/cukurniedru cukurs/etanols), kas varētu izraisīt turpmākas diskusijas par cukura nozares darbības jomu; bažas par orientāciju uz tirgu **(126. panta 1. daļa; 108. grozījums)**

Tirdzniecība ar trešām valstīm

- Papildu ievedmuita; tirgus risku definīcija **(182. panta 1. punkta trešā daļa (jauns); 136. grozījums)**
- Tarifa kvotas; tarifa kvotu pārvaldība (sociālie aspekti/SDO + vides aspekti) **(184. panta 2. punkts; 137. grozījums)**
- Ar tirdzniecību saistīti jautājumi (importa/eksporta licences, īpaši aizsardzības pasākumi, imports no trešām valstīm). Padome un Komisija puda bažas par atbilstību PTO noteikumiem. Nepieciešamība turpināt darbu un iesaistīt trīs iestāžu juridiskos dienestus **(182. panta 1. punkts / 188.a pants; 133.–135. grozījums/138. grozījums)**

Tirgus ārkārtas pasākumi

- Pasākumi ražošanas stabilizācijai ievērojamu tirgus traucējumu periodos; nodevas uzlikšana ražošanas pieaugumam; bažas par orientāciju uz tirgu **(219.b pants (jauns); 150. grozījums)**
- EP ierosina paplašināt atkāpi no konkurences noteikumiem; bažas par orientāciju uz tirgu **(V daļas I nodaļas 4. iedaļas nosaukums; 151. grozījums)**
- Tirgus traucējumu novēršana (ražotāju organizācijas, starpnozaru organizācijas – pagarināšana); bažas par orientāciju uz tirgu **(222. pants; 152. grozījums)**
- Tirgus traucējumu uzraudzības un pārvaldības plāni **(222.a pants (jauns); 248. grozījums)**

ES novērošanas centrs

- ES novērošanas centrs un agrīnās brīdināšanas mehānisms. Padome un Komisija uzskata, ka vienota neatkarīga novērošanas centra izveide nav laba ideja, bet varētu apsvērt iespēju formalizēt esošos novērošanas centrus un izveidot jaunus. Tāpat tām ir bažas par automātiskā iedarbināšanas mehānisma ieviešanu, jo tas būtu *ex ante* intervences instruments, kas varētu radīt tirgus izkropļojumus. Tās arī uzskata, ka ir vēlams saglabāt esošo kontroles mehānismu, kurā iesaistīti novērošanas centri, Komisija, Padome un Parlaments. **(218.a pants (jauns)/218.b pants (jauns); 146./147. grozījums)**

III TURPMĀKĀ VIRZĪBA

10. Lai arī līdz šim notikušie dialogi ir ļāvuši Padomei un Eiropas Parlamentam saskaņot savus viedokļus par vairākiem tematiem, būs vajadzīgs turpmāks intensīvs darbs, lai panāktu visaptverošu vienošanos par visu grozošo regulu.
11. **Prezidentvalsts aicina Padomi apstiprināt līdz šim gūtos panākumus, jo īpaši attiecībā uz vīnu, un komentēt to, vai minētie panākumi attaisno jebkādu Padomes nostājas mīkstināšanu attiecībā uz problemātiskajiem grozījumiem 1. blokā.**